



Uppsala
Monitoring
Centre

Guía técnica para el uso de WHODrug Global en XML cargados en VigiFlow eReporting para la Industria para el cumplimiento de E2B(R3)

VERSIÓN 2.0

Contenido

Historial de versiones	2
Introducción.....	3
Ejemplo	3
WHODrug Global – consideraciones de formato	4
Envío de reportes mediante XML E2B(R3) y uso de OID	5
Campos E2B(R3) compatibles con la información de WHODrug Global	5
Recepción de reportes en VigiFlow	6
Consideraciones sobre las versiones	6
Soporte.....	6

Historial de versiones

Versión	Resumen de cambios
Diciembre 2023	<p>Actualizaciones generales: Imágenes, cambio en el email de soporte, actualización del formato de la versión.</p> <ul style="list-style-type: none">• Introducción: Imágenes actualizadas y correo electrónico de soporte.• WHODrug Global: consideraciones sobre el formato: Cambios en el texto e inserción de enlace a Buenas Prácticas de WHODrug .• Envío de reportes utilizando E2B(R3) XMLs y uso de OIDs: Imágenes actualizadas.• Recepción de reportes en VigiFlow: Imágenes actualizadas.• Consideraciones sobre las versiones: Cambios en el texto y formato de versión actualizado.• Soporte: Correo electrónico de soporte actualizado.

Introducción

WHODrug Global, desarrollado y mantenido por el Uppsala Monitoring Centre (UMC), es una referencia internacional de información sobre medicamentos y el diccionario de referencia sobre medicamentos más utilizado actualmente en el mundo. WHODrug Global facilita eficazmente el intercambio de información sobre medicamentos.

Esta "Guía técnica para el uso de WHODrug Global para el cumplimiento de E2B(R3)" está dirigida a las Agencias Reguladoras Nacionales o Regionales y otras entidades relevantes involucradas en la formulación de políticas, recomendaciones y/o requisitos nacionales o regionales para el envío de reportes de casos individuales de seguridad de medicamentos (ICSR) en formato XML y con información de WHODrug Global, a través de VigiFlow- eReporting Industria, en alineación con el estándar E2B(R3).

Este documento no pretende ser una guía exhaustiva de todos los aspectos de WHODrug Global o del estándar E2B(R3), sino más bien una breve descripción, destacando las consideraciones clave. Si tiene alguna pregunta, póngase en contacto con support@who-umc.org.

Resumen ejecutivo

Recomendaciones para el uso de WHODrug Global para el cumplimiento de E2B(R3) en VigiFlow eReporting

- ✓ Utilice el formato **WHODrug Global C3** para la codificación de medicamentos.
- ✓ Si es posible, utilice el **Identificador de Medicamentos (MPID)** de WHODrug Global como identificador único para los medicamentos codificados.
- ✓ Utilice el **Identificador de Objeto (OID)** WHODrug Global MPID, para indicar que se ha utilizado el WHODrug Global MPID.
- ✓ Utilice **la última versión disponible** de WHODrug Global cuando realice la codificación de medicamentos.

Ejemplo

Para ilustrar las distintas consideraciones que deben tenerse en cuenta, a lo largo de este texto se utilizará el ejemplo del medicamento de uso humano de nombre comercial *Accogem* con el principio activo *Clorhidrato de gemcitabina* (Figura 1).

The screenshot shows the 'Accogem' entry form in the VigiFlow eReporting system. On the left is a navigation menu with categories like 'Administrativo', 'Paciente', 'Medicamentos', and 'Reacciones'. The 'Medicamentos' section is expanded, and 'Accogem' is selected. The main form area contains the following fields:

- Caracterización del rol de medicamento:** A dropdown menu.
- Nombre del medicamento según lo informado por la fuente primaria:** A text input field.
- Medicamento (WHODrug):** A dropdown menu showing 'Accogem - México - Innovare - INFUSION AMPOULES, DRY VIALS/BOTTLES - 1 g (Gemcitabine h...)' with a trash icon and 'INF'.
- País donde fue obtenido el medicamento:** A dropdown menu.
- Acción tomada con el medicamento:** A dropdown menu.

Figura 1. El nombre comercial Accogem de WHODrug, que contiene el ingrediente activo Clorhidrato de gemcitabina, seleccionado en la plataforma alojada VigiFlow eReporting para la industria del UMC. El ejemplo podría representarse de forma similar también en otros sistemas de notificación.

WHODrug Global – consideraciones de formato

Tradicionalmente, los usuarios de WHODrug Global han podido acceder a la información sobre medicamentos proporcionada en dos formatos diferentes: el formato B₃ y el formato C₃ (véase un ejemplo en la Tabla 1). Ambos formatos contienen información sobre los mismos medicamentos, pero con diferentes niveles de especificidad: el formato C₃ proporciona información más detallada.

Tabla 1. Ejemplo simplificado que pone de manifiesto la diferencia de especificidad entre los formatos B₃ y C₃.

Formato WHODrug	Nombre Comercial	Principio Activo	Código ATC	País de venta	TAC	Forma farmacéutica	Concentración
B ₃	Accogem	Clorhidrato de gemcitabina	L01BC, Pyrimidine analogues				
C ₃	Accogem	Clorhidrato de gemcitabina	L01BC, Pyrimidine analogues	México	Innovare	Infusion ampoules, dry vials/bottles	1 g

El formato ICH E₂B(R₃) tiene elementos de datos de reserva para proporcionar información sobre el medicamento(s) en línea con la próxima implementación de las normas ISO de Identificación de Medicamentos (IDMP). En WHODrug Global, el Identificador del Medicamento (WHODrug MPID) del formato C₃ puede utilizarse como sustituto hasta que se hayan establecido planes de implementación regionales y se hayan desarrollado identificadores ISO formalizados.

Por lo tanto, el UMC **recomienda el uso del formato C₃**, siempre que sea posible, para el caso de uso descrito en esta documentación. Dado que el formato WHODrug B₃ no contiene información tan detallada como la que puede extraerse del formato C₃, el UMC no recomienda la presentación de identificadores procedentes del formato B₃.

Dado que el formato WHODrug C₃ permite la codificación de medicamentos utilizando niveles de información predefinidos, se recomienda el MPID que represente el nivel de información más apropiado según la información notificada, para no subinterpretar ni sobreinterpretar la información notificada. Si por alguna razón no se puede seleccionar un MPID, se puede presentar información menos específica.

Para los usuarios del módulo de introducción manual de datos dentro de VigiFlow eReporting para la industria, los MPID se asignan automáticamente dentro de la solución back-end de la aplicación de codificación manual de medicamentos.

Para más información sobre las mejores prácticas recomendadas al codificar información de medicamentos con el formato WHODrug Global C₃ y cómo lograr una selección de medicamentos precisa y coherente, por favor revise el documento "Cómo utilizar el formato WHODrug C₃ para la codificación de medicamentos" disponible en <https://who-umc.org/whodrug-library/coding-c3-guidelines/>.

Envío de reportes mediante XML E2B(R3) y uso de OID

Para facilitar el intercambio y la interpretación de datos codificados con WHODrug Global, por favor, observe lo siguiente cuando se generen XML E2B(R3):

- Asegúrese de utilizar el MPID de WHODrug Global en el atributo código de la etiqueta <code>.
- Utilice el identificador de objeto (OID) WHODrug Global MPID = **2.16.840.1.113883.6.294** dentro del atributo codeSystem de la etiqueta <code>.
- Véase un ejemplo en la Figura 2.

```
<instanceOfKind classCode="INST">
  <kindOfProduct classCode="MMAT" determinerCode="KIND">
    <!--G.k.2.1.1a: MPID Version Date / Number -->
    <!--G.k.2.1.1b: Medicinal Product Identifier (MPID)-->
    <code code="4961787" codeSystem="2.16.840.1.113883.6.294" codeSystemVersion="Sep012023" />
    <!--G.k.2.2: Medicinal Product Name as Reported by the Primary Source-->
    <name>Accogem 1g</name>
```

Figura 2. Ejemplo de cómo utilizar los identificadores específicos de WHODrug Global en los XML generados.

Campos E2B(R3) compatibles con la información de WHODrug Global

Los campos E2B(R3) en los que se puede utilizar WHODrug Global MPID incluyen los productos sospechosos, concomitantes e interactuantes, así como los historiales farmacológicos de los pacientes, véase la tabla 2 para más detalles.

Tabla 2. Orientación sobre cómo y cuándo puede utilizarse la información de WHODrug Global para rellenar los campos E2B(R3)

	Campo ICH E2B(R3)	ICH E2B(R3) y Guía WHODrug de configuración XML
G.k Información sobre el (los) medicamento(s) <i>Campo de texto libre indicado a la derecha Y (véase más abajo)</i>	G.k.2.2	Nombre del medicamento según el notificador inicial
WHODrug ID <i>Sospechoso /Concomitante /Interactuante/ Fármaco no administrado</i>	G.k.2.1.1a	Versión de WHODrug
	G.k.2.1.1b <i>Sistema de codificación OID: 2.16.840.1.113883.6.294</i>	ID del medicamento en WHODrug (MPID)
D.8.r Historial de medicamentos relevantes <i>Campo de texto libre indicado a la derecha Y (véase más abajo)</i>	D.8.r.1	Nombre del medicamento según el notificador inicial
	D.8.r.2a	Versión de WHODrug
	D.8.r.2b <i>Sistema de codificación OID: 2.16.840.1.113883.6.294</i>	ID del medicamento en WHODrug (MPID)
Historial médico del progenitor (en un reporte padres-hijo) <i>Campo de texto libre indicado a la derecha Y (véase más abajo)</i>	D.10.8.r.1	Nombre del medicamento según el notificador inicial
	D.10.8.r.2a	Versión de WHODrug
	D.10.8.r.2b <i>Sistema de codificación OID: 2.16.840.1.113883.6.294</i>	ID del medicamento en WHODrug (MPID)

Recepción de reportes en VigiFlow

Cuando los reportes están disponibles en VigiFlow, la información de WHODrug Global se captura y muestra automáticamente, siempre que el notificador haya asignado los identificadores correctos (como se ha mencionado anteriormente y como en el ejemplo de la Figura 3).

Si se han utilizado códigos WHODrug no actuales, se notificará al usuario de VigiFlow, y los medicamentos se deberán procesar manualmente.

Lista de reportes + Nuevo reporte Delegar a organización

Información del reporte

Paciente

Caso narrativo e información adicional

Historia clínica y tratamiento médico...

Reacción

Medicamento: Accogem

Análisis y procedimientos

Evaluación

Vista general !

Reporte sin guardar

Medicamento

Rol del medicamento ⓘ
Sospechoso

WHODrug

Nombre del medicamento
Accogem

Principio(s) activo(s)

- Gemcitabine hydrochloride (Clorhidrato de gemcitabina)

País: México

Laboratorio titular del registro: Innovare

Forma de dosificación: INFUSION AMPOULES, DRY VIALS/BOTTLES

Concentración: 1 g

*Al menos uno de los valores siguientes difiere de los valores codificados WHODrug

Nombre del medicamento tal com...
Accogem 1g

País de autorización
México

Laboratorio titular del registro ⓘ

Concentración ⓘ

Figura 3. Ejemplo de cómo se marcan en VigiFlow los identificadores WHODrug Global actuales.

Consideraciones sobre las versiones

Para evitar el uso de identificadores WHODrug no actuales, los usuarios de la industria que carguen XML deben utilizar la última versión disponible de WHODrug Global en el momento del procesamiento. WHODrug Global se publica dos veces al año: el 1 de marzo y el 1 de septiembre.

Para indicar la versión utilizada, el año y el mes de la publicación de WHODrug en el formato 'MmmDDYYYY' (por ejemplo 'Sep012023') como se describe en el archivo "Version for E2B submission description" disponible en el paquete de archivos WHODrug Global.

Los usuarios del módulo de introducción manual de datos de la plataforma de eReporting para la Industria siempre acceden a la información más reciente de WHODrug Global. Por lo tanto, no necesitan proporcionar o enviar información sobre la versión utilizada.

Soporte

Para obtener ayuda relacionada con la aplicación de WHODrug Global, póngase en contacto con la persona de contacto designada en el UMC o en support@who-umc.org.